

CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN

268 Nguyễn Tất Thành, Phường Tân Lập, Tp Buôn Ma Thuột, Tỉnh Đắk Lắk, Việt Nam.

BẢN TỰ CÔNG BỐ

Nhóm hàng hóa: Cà Phê Rang Xay

Tên sản phẩm: CÀ PHÊ RANG XAY NÂU

NĂM 2023

Số: 18/CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN/2023

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 18/CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN/2023

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN

Địa chỉ: 268 đường Nguyễn Tất Thành, Phường Tân Lập, Tp Buôn Ma Thuột, Tỉnh Đắk Lắk, Việt Nam.

Điện thoại: 0262 3865116 - 0262 3855570 Fax: 0262 3811766

E-mail: office@trungnguyenlegend.com

Mã số doanh nghiệp: 6000429946

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: CÀ PHÊ RANG XAY NÂU

2. Thành phần: Cà phê (98,11 %), đậu nành (1,5 %), dầu bơ thay thế (từ dầu thực vật), hương liệu tổng hợp dùng trong thực phẩm (hương rum, hương cà phê, hương sữa và hương chocolate).

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 12 tháng kể từ ngày sản xuất.

Ngày sản xuất và hạn sử dụng: Xem trên bao bì.

Hướng dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo và thoáng mát.

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Quy cách đóng gói: Đóng gói với khối lượng tịnh:

Túi: 500 g.

- Chất liệu bao bì: Sản phẩm được đóng gói kín và chứa trực tiếp trong bao bì màng ghép, có chất liệu phù hợp an toàn thực phẩm chứa trực tiếp sản phẩm thực phẩm (có in thông tin ghi nhãn sản phẩm theo quy định).

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

Sản xuất tại: NHÀ MÁY CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN - CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN.

Cụm công nghiệp Tân An, Phường Tân An, Tp. Buôn Ma Thuột, Tỉnh Đắk Lắk, Việt Nam.

Sản xuất theo hợp đồng sử dụng đối tượng sở hữu công nghiệp của công ty CP Đầu tư Trung Nguyên.

III. Mẫu nhãn sản phẩm (Đính kèm mẫu nhãn sản phẩm).



[Signature]

[Signature]

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

1. Quy chuẩn kỹ thuật Quốc gia số:

- QCVN 8-1:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm độc tố vi nấm trong thực phẩm.
- QCVN 8-2:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm.

2. Thông tư các Bộ, ngành:

- Thông tư 50/2016/TT-BYT: Quy định giới hạn tối đa dư lượng thuốc bảo vệ thực vật trong thực phẩm.
- Thông tư 24/2019/TT-BYT: Quy định về quản lý và sử dụng phụ gia thực phẩm.

3. Tiêu chuẩn Quốc gia: TCVN 5251:2015 về Cà phê bột.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Đắk Lắk, ngày 05 tháng 01 năm 2023

ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN



CÀ PHÊ RANG XAY NÂU



NÂU

CÀ PHÊ RANG XAY

NÂU

"SỨC SỐNG ĐẠI NGÀN"

☛ Cà phê Trung Nguyên có bán tại các thành phố lớn trên Thế Giới: New York, London, Berlin, Paris, Toronto, Singapore, Sydney...

CÀ PHÊ RANG XAY

NÂU

"SỨC SỐNG ĐẠI NGÀN"

CÀ PHÊ RANG XAY

NÂU

"SỨC SỐNG ĐẠI NGÀN"

- ☛ Những người sành cà phê, sáng tạo đầu tư chọn Trung Nguyên.
- ☛ Cà phê Trung Nguyên được chọn làm quà các hội nghị thượng đỉnh toàn cầu APEC, ASEAN, ASEAN, WB, ODA... và có mặt trên các chuyến bay của hàng không Việt Nam và Quốc tế.

"SỨC SỐNG ĐẠI NGÀN"

Vì yêu cầu sống khỏe bắt đầu từ nguồn, Trung Nguyên luôn tìm đến nguồn năng lượng và bản. Những một nguồn Cà Phê Rang Xay - Nâu, loại cà phê được kỹ thuật, sản xuất để mang đến hương vị đặc biệt.

Được sáng tạo nên bởi sự kết hợp đặc biệt của những công nghệ chế biến và pha trộn đầu tư kỹ thuật và từ quy trình sản xuất, Cà Phê Rang Xay - Nâu mang lại hương thơm nồng nàn, vị đậm đà đặc trưng và chất lượng tuyệt vời, xứng đáng là một SỨC SỐNG ĐẠI NGÀN của những người sành cà phê.

Còn an yên khách hàng đã chọn Cà Phê Rang Xay Nâu để đồng hành cùng Trung Nguyên xây dựng một thế giới Sảng tạo và Phát triển.

Hướng dẫn sử dụng:

- ☛ Cho vào phần 33 nước cà phê khoảng 20 giây, lắc đều, áp nhẹ nắp để nguội.
- ☛ Cho 20 ml nước đun sôi (90°C - 100°C) vào phần cà phê nguyên đã. Sau đó, thêm thêm khoảng 45 ml nước sôi.
- ☛ Thêm đường, sữa hay đá tùy khẩu vị.

Thành phần:

Cà phê (98.11%), dầu mè (1.5%), dầu bơ (0.3%), dầu mè, hương liệu tổng hợp cùng trung thực phẩm (hương thơm, hương vị, hương vị và hương vị).

Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu:

- Độ ẩm: < 5%
- Hàm lượng caffeine: > 1%

Ngày sản xuất và hạn sử dụng: Xem trên bao bì.

Hướng dẫn bảo quản: Bảo quản nơi khô ráo và thoáng mát.

Thông tin cảnh báo an toàn: Không để sản phẩm gần nơi có nhiệt độ cao.



Khác với nhiều hãng cà phê danh tiếng nhất Thế Giới, Trung Nguyên chuyên cung ứng những loại cà phê tuyệt hảo và cung ứng nguồn năng lượng sáng tạo để giúp bạn hiểu thực những giấc mơ.

Bởi: "Cà phê là bầu trời của trái đất: Di sản của nhân loại và Giải pháp của tương lai."



GIÚP SÁNG TẠO ĐỂ THÀNH CÔNG

Hương thơm nồng quyến rũ, vị đậm đà
Khối lượng tịnh: 500 g

Sản phẩm của:
CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN

Sản xuất tại:
NHÀ MÁY CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN - CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN
Cụm công nghiệp Tân An, Phường Tân An, Xã Xuân Hòa, Huyện Tân Phú, Tỉnh Đắk Lắk, Việt Nam.
Sở sản xuất theo hợp đồng và đúng đối tượng và loại công nghiệp của công ty CP Đầu tư Trung Nguyên.

Liên hệ:
CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN TRUNG NGUYÊN
52 - 84 Bà Thị Kèo, Phường Bến Thành, Quận 1, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam.
Điện thoại: (028) 3925 1845 / Fax: (028) 3925 1847
Website: www.trungnguyen.vn

Xuất xứ: Việt Nam.

Mua ngay tại:
Website: www.cafeland.vn hoặc Heli Thống Nhất
Trung Nguyên Legend, 8 coffee, Heli top bar và siêu thị.
Hotline: 19006011



© 2015 Trung Nguyên Legend



Handwritten signature and initials.

Số/ No: 22120505-1/KQ

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM TEST REPORT

Mã số (ID.): 22120218/2212116

Tên khách hàng: **CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN**
 Client: **TRUNG NGUYEN COFFEE CORPORATION**

Địa chỉ: Số 268 đường Nguyễn Tất Thành, Phường Tân Lập, TP. Buôn Ma Thuột, Tỉnh Đắk Lắk, Việt Nam
 Address: No.268 Nguyen Tat Thanh Street, Tan Lap Ward, Buon Ma Thuot City, DakLak Province, Vietnam

Ngày nhận mẫu: 12/12/2022

Thời gian thử nghiệm: 12-16/12/2022

Date of receiving

Testing duration:

Ngày trả kết quả: 17/12/2022

Date of returning

Tên mẫu: **CÀ PHÊ RANG XAY NÂU**

Name of sample: **GROUND COFFEE NAU**

Số lượng: 01

Quantity:

Tình trạng mẫu: Dạng bột trong bao bì kín.

State of Sample: Powder in bag.

TT No.	CHỈ TIÊU SPECIFICATION	KẾT QUẢ /RESULT	PHƯƠNG PHÁP THỬ / METHOD
01	Cảm quan/ visual observation	- Trạng thái: dạng bột mịn, không vón cục - Màu sắc: Màu nâu đặc trưng của sản phẩm - Mùi: Thơm đặc trưng của sản phẩm, không có mùi lạ - Vị: Có vị đặc trưng của sản phẩm. - Cà phê sau pha: Có màu đặc trưng của sản phẩm -Status: Powdered, non-lump powder -Color: Brown characteristic of the product. -Odor: Characteristic aroma of the product, no strange smell. -Taste: Characteristic taste of the product -Coffee after brewing: Characteristic color of the product.	Cảm quan / visual observation

Phụ trách PTN
Laboratory Manager

Trần Thụy Thanh Thảo

TỔNG GIÁM ĐỐC
GENERAL DIRECTOR

Lê Quốc Việt

1. Kết quả này chỉ có giá trị trên mẫu thử / This testing result is only valid on tested sample

2. Thông tin mẫu do khách hàng cung cấp / Sample information was provided by the customer

3. (*) Chỉ tiêu được VILAS công nhận / Item was accredited by VILAS

4. (i) Chỉ tiêu được Cục An Toàn Thực Phẩm (Bộ Y Tế) chỉ định / Item was assigned by Vietnam Food Administration (Ministry of Health)

KPH: Không phát hiện / ND: Not detected, LOD: Giới hạn phát hiện / Limit of detection.

Số/ No: 22120505-2/KQ

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM TEST REPORT

Mã số (ID.): 22120218/2212116

Tên khách hàng: **CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN**
Client: **TRUNG NGUYEN COFFEE CORPORATION**

Địa chỉ: Số 268 đường Nguyễn Tất Thành, Phường Tân Lập, TP. Buôn Ma Thuột, Tỉnh Đắk Lắk, Việt Nam
Address: No.268 Nguyen Tat Thanh Street, Tan Lap Ward, Buon Ma Thuot City, DakLak Province, Vietnam

Ngày nhận mẫu: 12/12/2022

Thời gian thử nghiệm: 12-16/12/2022

Date of receiving

Testing duration:

Ngày trả kết quả: 17/12/2022

Date of returning

Tên mẫu: **CÀ PHÊ RANG XAY NÂU**

Name of sample: **GROUND COFFEE NAU**

Số lượng: 01

Quantity:

Tình trạng mẫu: Dạng bột trong bao bì kín.

State of Sample: Powder in bag

TT No.	CHỈ TIÊU SPECIFICATION	KẾT QUẢ RESULT	ĐƠN VỊ UNIT	PHƯƠNG PHÁP THỬ METHOD
01	Độ mịn lọt qua rây cỡ lỗ 0,56 mm/ Particles passing through sieve ø0,56 mm	55,2	%	TCVN 10821:2015
02	Độ mịn giữ lại trên rây cỡ lỗ 0,25 mm / Particles on sieve ø 0,25mm	14,8	%	TCVN 10821:2015
03	Độ ẩm/ Moisture (*)	1,62	%	TCVN 7035:2002
04	Hàm lượng tro không tan trong HCL Insoluble ash in HCl (*)	KPH/ND (LOD=0,02)	%	TCVN 5253:1990
05	Hàm lượng chất tan trong nước (*) Soluble matter in water	30,2	%	TCVN 5252:1990
06	Hàm lượng Caffeine (*)	1,16	%	TCVN 9723:2013

Phụ trách PTN
Laboratory Manager

Trần Thụy Thanh Thảo

TỔNG GIÁM ĐỐC
GENERAL DIRECTOR

Lê Quốc Việt

1. Kết quả này chỉ có giá trị trên mẫu thử / This testing result is only valid on tested sample

2. Thông tin mẫu do khách hàng cung cấp / Sample information was provided by the customer

3. (*) Chỉ tiêu được VILAS công nhận / Item was accredited by VILAS

4. (i) Chỉ tiêu được Cục An Toàn Thực Phẩm (Bộ Y Tế) chỉ định / Item was assigned by Vietnam Food Administration (Ministry of Health)

KPH: Không phát hiện / ND: Not detected, LOD: Giới hạn phát hiện / Limit of detection.

Số/ No: 22120505-3/KQ

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM TEST REPORT

Mã số (ID.): 22120218/2212116

Tên khách hàng: **CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN**
Client **TRUNG NGUYEN COFFEE CORPORATION**

Địa chỉ: Số 268 đường Nguyễn Tất Thành, Phường Tân Lập, TP. Buôn Ma Thuột, Tỉnh Đắk Lắk, Việt Nam
Address: No.268 Nguyen Tat Thanh Street, Tan Lap Ward, Buon Ma Thuot City, DakLak Province, Vietnam

Ngày nhận mẫu: 12/12/2022

Thời gian thử nghiệm: 12-16/12/2022

Date of receiving

Testing duration:

Ngày trả kết quả: 17/12/2022

Date of returning

Tên mẫu: **CÀ PHÊ RANG XAY NÂU**

Name of sample **GROUND COFFEE NAU**

Số lượng: 01

Quantity:

Tình trạng mẫu: Dạng bột trong bao bì kín.

State of Sample: Powder in bag

TT No.	CHỈ TIÊU SPECIFICATION	KẾT QUẢ RESULT	ĐƠN VỊ UNIT	PHƯƠNG PHÁP THỬ METHOD
01	Ochratoxin A (*)	Không phát hiện Not detected (LOD=1,0)	µg/kg	TCVN 9724 : 2013

Phụ trách PTN
Laboratory Manager



Trần Thụy Thanh Thảo

TỔNG GIÁM ĐỐC
GENERAL DIRECTOR



Lê Quốc Việt

1. Kết quả này chỉ có giá trị trên mẫu thử / This testing result is only valid on tested sample

2. Thông tin mẫu do khách hàng cung cấp / Sample information was provided by the customer

3. (*) Chỉ tiêu được VILAS công nhận / Item was accredited by VILAS

4. (i) Chỉ tiêu được Cục An Toàn Thực Phẩm (Bộ Y Tế) chỉ định / Item was assigned by Vietnam Food Administration (Ministry of Health)

KPH: Không phát hiện / ND: Not detected, LOD: Giới hạn phát hiện / Limit of detection.

Số/ No: 22120505-5/KQ

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM TEST REPORT

Mã số (ID.): 22120218/2212116

Tên khách hàng: **CÔNG TY CỔ PHẦN CÀ PHÊ TRUNG NGUYÊN**
Client: **TRUNG NGUYEN COFFEE CORPORATION**

Địa chỉ: Số 268 đường Nguyễn Tất Thành, Phường Tân Lập, TP. Buôn Ma Thuột, Tỉnh Đắk Lắk, Việt Nam

Address: No.268 Nguyen Tat Thanh Street, Tan Lap Ward, Buon Ma Thuot City, DakLak Province, Vietnam

Ngày nhận mẫu: 12/12/2022

Thời gian thử nghiệm: 12-16/12/2022

Date of receiving

Testing duration:

Ngày trả kết quả: 17/12/2022

Date of returning

Tên mẫu: **CÀ PHÊ RANG XAY NÂU**

Name of sample: **GROUND COFFEE NAU**

Số lượng: 01

Quantity:

Tình trạng mẫu: Dạng bột trong bao bì kín.

State of Sample: Powder in bag

TT No.	CHỈ TIÊU SPECIFICATION	KẾT QUẢ RESULT	ĐƠN VỊ UNIT	PHƯƠNG PHÁP THỬ METHOD
01	Arsen / Arsenic (As)	Không phát hiện Not detected (LOD=0,05)	mg/kg	AOAC 986.15
02	Cadimi / Cadmium (Cd) (*) (i)	Không phát hiện Not detected (LOD=0,01)	mg/kg	AOAC 999.11
03	Chì / Lead (Pb) (*) (i)	Không phát hiện Not detected (LOD=0,01)	mg/kg	AOAC 999.11
04	Thủy ngân / Mercury (Hg)	Không phát hiện Not detected (LOD=0,01)	mg/kg	AOAC 974.14

Phụ trách PTN
Laboratory Manager

Trần Thụy Thanh Thảo

TỔNG GIÁM ĐỐC
GENERAL DIRECTOR

Lê Quốc Việt

1. Kết quả này chỉ có giá trị trên mẫu thử / This testing result is only valid on tested sample

2. Thông tin mẫu do khách hàng cung cấp / Sample information was provided by the customer

3. (*) Chỉ tiêu được VILAS công nhận / Item was accredited by VILAS

4. (i) Chỉ tiêu được Cục An Toàn Thực Phẩm (Bộ Y Tế) chỉ định / Item was assigned by Vietnam Food Administration (Ministry of Health)

KPH: Không phát hiện / ND: Not detected, LOD: Giới hạn phát hiện / Limit of detection.

